

Artikel 16, 1, d en f

Voor de verwijzenlijking van de doelstellingen van het Verdrag op haar grondgebied vindt Ierland het niet noodzakelijk dat de wet aan mannen dezelfde rechten verleent als aan vrouwen met betrekking tot voogdij en gezag over en adoptie van buitenechtelijke kinderen, en Ierland behoudt zich dan ook het recht voor het Verdrag onder dit voorbehoud toe te passen.

Artikelen 11, 1 en 13 a

Ierland behoudt zich het recht voor de Anti-Discrimination (Pay) Act (wet opzake de uitbanning van loondiscriminatie) van 1974 en de Employment Equality Act (wet op de gelijkheid in het arbeidsproces) van 1977 alsmede andere maatregelen die het heeft genomen voor de toepassing van de EG-richtlijnen inzake arbeidskansen en beloning, te beschouwen als een toereikende toepassing van de alinea's b, c en d van het 1e lid van artikel 2.

Ierland behoudt zich het recht voor de bepalingen van zijn sociale wettgeving, die voor de vrouwen voordeleger uitvallen dan voor de mannen, te blijven toepassen en bijzondere voorwaarden te verbinden aan de toegang van gehuwde vrouwen tot bepaalde stelsels van de sociale zekerheid, in afwachting dat de Social Welfare (Amendment) (n° 2) Act (amendement nr. 2 op de wet inzake de sociale bescherming) van 1985 van kracht wordt.

MINISTERIE VAN LANDBOOUW

N. 86 — 749

2 MEI 1986. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 20 augustus 1985 tot toekenning van een jaarlijkse compenserende vergoeding voor de permanente natuurlijke belemmeringen aan de landbouwers van de probleemstreken

De Staatssecretaris voor Landbouw,

Gelet op de wet van 29 juli 1955 houdende oprichting van een Landbouwfonds;

Gelet op het koninklijk besluit van 1 september 1955 houdende opdracht aan de Minister van Landbouw van de bevoegdheid om het bedrag en de voorwaarden van de bijdrage van het Landbouwfonds te bepalen;

Gelet op het koninklijk besluit van 24 februari 1951 houdende grensbepaling van de landbouwstreken van het Rijk, gewijzigd door de koninklijke besluiten van 15 juli 1952, 8 maart 1968 en 15 februari 1974;

Gelet op de richtlijn 75/268/E.E.G. van de Raad van 28 april 1975 betreffende de landbouw in bergstreken en in sommige probleemgebieden;

Gelet op de richtlijn 75/269/E.E.G. van de Raad van 28 april 1975 betreffende de communautaire lijst van agrarische probleemgebieden in de zin van richtlijn 75/268/E.E.G. (België);

Gelet op de beschikkingen van de Commissie van 27 juni 1977 en 29 juli 1983 houdende wijziging van de grenzen van de agrarische probleemgebieden in de zin van de richtlijn 75/268/E.E.G. (België);

Gelet op de verordening (E.E.G.) nr. 797/85 van de Raad van 12 maart 1985 betreffende de verbetering van de doeltreffendheid van de landbouwstructuur;

Gelet op de beschikking van de Commissie van 12 december 1985 ter uitvoering van de hervorming van de landbouwstructuur in België overeenkomstig de richtlijn 75/268/E.E.G. van de Raad;

Gelet op de wetten van de Raad van State gecöördineerd op 12 januari 1973, gewijzigd door de gewone wet van 9 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, inzonderheid op artikel 3, § 1;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid om reden van de noodzaakelijkheid de vereiste bestuurlijke schikkingen te nemen om aan de belanghebbenden toe te laten hun aanvraag in de gestelde termijn in te dienen,

Besluit :

Enig artikel. Het aanvraagformulier voor de jaarlijkse compenserende vergoeding dat wordt opgemaakt naar het model in bijlage II van het ministerieel besluit van 20 augustus 1985 tot toekenning van een jaarlijkse compenserende vergoeding voor de permanente natuurlijke belemmeringen aan de landbouwers van de probleemstreken, wordt gewijzigd door bij het derde streepje van de rubriek totale oppervlakte cultuurgrond het woord tarwe te vervangen door tarwe en in de handel gebrachte granen ».

Brussel, 2 mei 1986.

P. DE KEERSMAEKER

Article 16, 1, d et f

L'Irlande estime que la réalisation en Irlande des objectifs de la Convention n'exige pas que la loi accorde aux hommes les mêmes droits qu'aux femmes en matière de tutelle, de garde et d'adoption des enfants nés en dehors du mariage, et elle se réserve le droit d'appliquer la Convention sous cette réserve.

Articles 11, 1 et 13 a

L'Irlande se réserve le droit de considérer l'Anti-Discrimination (Pay) Act (loi sur l'élimination de la discrimination en matière de salaire) de 1974 et l'Employment Equality Act (loi sur l'égalité en matière d'emploi) de 1977, ainsi que d'autres mesures prises en application des normes de la Communauté économique européenne en matière d'accès à l'emploi et de rémunération, comme une application suffisante des alinéas b, c et d du paragraphe 1 de l'article 2.

L'Irlande se réserve pour l'instant le droit de continuer à appliquer les dispositions de sa législation sociale qui sont plus favorables aux femmes qu'aux hommes et, en attendant l'entrée en vigueur du Social Welfare (Amendment) (n° 2) Act (amendement n° 2 à la loi sur la protection sociale) de 1985, de subordonner l'accès des femmes mariées à certains régimes de sécurité sociale à des conditions spéciales.

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE

F. 86 — 749

2 MAI 1986. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 20 août 1985 octroyant aux agriculteurs des régions défavorisées une indemnité compensatoire annuelle des handicaps naturels permanents

Le Secrétaire d'Etat à l'Agriculture,

Vu la loi du 29 juillet 1955 créant un Fonds agricole;

Vu l'arrêté royal du 1er septembre 1955 déléguant au Ministre de l'Agriculture, le pouvoir de fixer le montant et les conditions des interventions du Fonds agricole;

Vu l'arrêté royal du 24 février 1951 fixant la délimitation des régions agricoles du Royaume, modifié par les arrêtés royaux des 15 juillet 1952, 8 mars 1968 et du 15 février 1974;

Vu la directive 75/268/C.E.E. du Conseil du 28 avril 1975 sur l'agriculture de montagne et de certaines zones défavorisées;

Vu la directive 75/269/C.E.E. du Conseil du 28 avril 1975 relative à la liste communautaire des zones agricoles défavorisées au sens de la directive 75/268/C.E.E. (Belgique);

Vu les décisions de la Commission du 27 juin 1977 et 29 juillet 1983 modifiant les limites des zones défavorisées au sens de la directive 75/268/C.E.E. (Belgique);

Vu le règlement (C.E.E.) n° 797/85 du Conseil du 12 mars 1985 concernant l'amélioration de l'efficacité des structures de l'agriculture;

Vu la décision de la Commission du 12 décembre 1985 concernant la mise en œuvre de la réforme des structures agricoles en Belgique conformément à la directive 75/268/C.E.E. du Conseil;

Vu les lois relatives au Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, modifiées par la loi ordinaire du 9 août 1980 de réformes institutionnelles, notamment l'article 3, § 1^{er};

Vu l'urgence motivée par la nécessité de prendre les dispositions administratives requises pour permettre aux intéressés d'introduire leur demande dans les délais réglementaires,

Arrête :

Article unique. La formulaire relatif à la demande de l'indemnité compensatoire annuelle qui est établi conformément au modèle figurant à l'annexe II de l'arrêté ministériel du 20 août 1985 octroyant aux agriculteurs des régions défavorisées une indemnité compensatoire annuelle des handicaps naturels permanents est modifié au troisième tiret de la rubrique superficie agricole totale utilisée, en remplaçant le mot froment par « froment et céréales commercialisées ».

Bruxelles, le 2 mai 1986.

P. DE KEERSMAEKER